



**ТОРГОВОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО  
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
В ОБЪЕДИНЕННЫХ  
АРАБСКИХ ЭМИРАТАХ**

г. Абу-Даби,  
(97150) 927-94-27  
E-mail: melikyanaa@mail.ru  
<http://uae.ved.gov.ru>

مكتب التمثيل التجاري  
لروسيا الاتحادية لدى  
دولة الإمارات العربية المتحدة

TRADE REPRESENTATION OF THE  
RUSSIAN FEDERATION IN  
THE UNITED ARAB EMIRATES

№ Т784 - 116 от 03 ноября 2017 г.

Россельхознадзор

Департамент международного  
сотрудничества Министерства сельского  
хозяйства  
Российской Федерации

Минэкономразвития России

В соответствии с запросом Россельхознадзора России Торгпредство России обратилось к Эмиратской службе стандартов и метрологии (ESMA) с просьбой предоставить информацию для актуализации сведений о предъявляемых к импортируемому в ОАЭ зерну (пшенице).

Полученный в наше распоряжение стандарт по пшенице направляем в приложении к настоящему письму. Направляем также ряд стандартов – на методы исследования и взятия проб, стандарт на содержание остаточного количества пестицидов в продовольственных товарах, стандарт содержания токсичных примесей. Указанные стандарты являются либо принятыми в ОАЭ коллективными стандартами Организации стандартов стран (Персидского) Залива; либо национальными стандартами, но все они базируются на стандартах и нормах ФАО.

В собственно стандарте по пшенице содержатся показатели предельно допустимого содержания следующих веществ (%):

| Наименование                                           | Класс 1 | Класс 2 | Класс 3 |
|--------------------------------------------------------|---------|---------|---------|
| Всего инородных примесей                               | 4       | 12      | 12      |
| Зерна, инфицированные спорыньей                        | 0,02    | 0,05    | 0,05    |
| Зола                                                   | 2       | 3       | 3       |
| Токсичные зерна                                        | 0,1     | 0,1     | 0,1     |
| Зерна, пораженные черной плесенью                      | 0,5     | 3       | 3       |
| Влажность                                              | 12      | 12      | 12      |
| Зерна с механическими повреждениями                    | 2,5     | 5       | 5       |
| Минимальное одержание протеина (рассчитанное по азоту) | 13      | 11      | 7       |

6x 5-2804  
04 11 2017

|                             |     |     |     |
|-----------------------------|-----|-----|-----|
| Минимальный вес 1 тыс.зерен | 35г | 30г | 25г |
|-----------------------------|-----|-----|-----|

Что касается лимитов содержания пестицидов, то ОАЭ используют базу данных CODEX Продовольственной и сельскохозяйственной организации ООН (FAO)- выбирается конкретный вид пестицида и в приведенной ссылке есть разбивка по продуктам питания (в частности, по зерну):

<http://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/standards/pestres/pesticides/ru/>

Лимиты по уровню радиации и токсичных веществ определяются по стандарту UAE.S/GSO/CAC 193:2008, в свою очередь показатели базируются на CODEX STAN FAO: [http://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-proxy/en/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FStandards%252FCODEX%2BSTAN%2B193-1995%252FCXS\\_193r.pdf](http://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/sh-proxy/en/?lnk=1&url=https%253A%252F%252Fworkspace.fao.org%252Fsites%252Fcodex%252FStandards%252FCODEX%2BSTAN%2B193-1995%252FCXS_193r.pdf)

CODEX STAN 193-1995 68

## РАДИОНУКЛИДЫ

| Наименование товара/продукта             | Рекомендуемый уровень (РУ), (Бк/кг) | Типичные радионуклиды                                          | Часть товара/ продукта, в отношении которой применяется соответствующий РУ | Пояснения и примечания                                                                  |
|------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
| Детское питание                          | 1                                   | Pu-238, Pu-239, Pu-240, Am-241                                 |                                                                            | РУ применяется к пищевым продуктам, предназначенным для питания детей грудного возраста |
| Детское питание                          | 100                                 | Sr-90, Ru-106, I-129, I-131, U-235                             |                                                                            | РУ применяется к пищевым продуктам, предназначенным для питания детей грудного возраста |
| Детское питание                          | 1 000                               | S-35 (*), Co-60, Sr-89, Ru-103, Cs-134, Cs-137, Ce-144, Ir-192 |                                                                            | РУ применяется к пищевым продуктам, предназначенным для питания детей грудного возраста |
| Детское питание                          | 1 000                               | H-3(**), C-14, Tc-99                                           |                                                                            | РУ применяется к пищевым продуктам, предназначенным для питания детей грудного возраста |
| Пищевые продукты, кроме детского питания | 10                                  | Pu-238, Pu-239, Pu-240, Am-241                                 |                                                                            |                                                                                         |
| Пищевые продукты, кроме детского питания | 100                                 | Sr-90, Ru-106, I-129, I-131, U-235                             |                                                                            |                                                                                         |
| Пищевые продукты, кроме детского питания | 1 000                               | S-35 (*), Co-60, Sr-89, Ru-103, Cs-134, Cs-137, Ce-144, Ir-192 |                                                                            |                                                                                         |
| Пищевые продукты, кроме детского питания | 10 000                              | H-3(**), C-14, Tc-99                                           |                                                                            |                                                                                         |

(\*) Значение для органически связанной серы. (\*\*) Значение для органически связанного трития.

Лимиты по микотоксинам:

## - ДЕЗОКСИНИВАЛЕНОЛ (ДОН)

| Наименование товара/продукта                                                 | Максимально допустимый уровень (МДУ), мкг/кг | Часть товара/продукта, в отношении которой применяется соответствующий МДУ | Пояснения и примечания                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Продукты питания на зерновой основе для детей грудного и раннего возраста    | 200                                          | МДУ применяется к содержанию дезоксиниваленола в сухом веществе            | Все продукты питания на зерновой основе для детей грудного возраста (детей в возрасте до 1 года) и детей раннего возраста (от 1 до 3 лет)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Мука, семолина и хлопья из пшеницы, кукурузы или ячменя                      | 1000                                         |                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Зерно (пшеница, кукуруза и ячмень), предназначенное для дальнейшей обработки | 2000                                         |                                                                            | "Предназначенные для дальнейшей обработки" означает, что продукты подлежат дополнительной обработке/переработке, снижающей в них уровни содержания ДОН до того, как они будут использованы в качестве ингредиентов других пищевых продуктов, обрабатываемых иным способом или предлагаемых для потребления человеком. Члены Кодекса могут определить процессы, которые доказали свою эффективность с точки зрения снижения уровней содержания дезоксиниваленола в пищевых продуктах и кормах |

## ОХРАТОКСИН А

Ссылка на JECFA:

Рекомендуемое токсикологическое значение: Определение загрязняющей примеси: Синонимы:

Соответствующие нормы и правила:

37 (1990), 44 (1995), 56 (2001), 68 (2007) УПНП – 0,0001 мг/кг м. т. (2001) Охратоксин А

(Термин "охратоксины" включает в себя несколько родственных микотоксинов (А, В, С и их сложные эфиры и метаболиты), наиболее важным из которых является охратоксин А)

Продукты зерновые. Свод правил и норм по предотвращению и снижению загрязнения микотоксином (CAC/RCP 51-2003)

Вино. Свод правил и норм по предупреждению и сокращению загрязнения охратоксином А (CAC/RCP 63-2007)

Кофе. Свод правил и норм по предупреждению и сокращению загрязнения охратоксином А (CAC/RCP 69-2009)

Свод правил и норм по предупреждению и сокращению загрязнения какао охратоксином А (CAC/RCP 72-2013)

| Наименование товара/продукта | Максимально допустимый уровень (МДУ), мкг/кг | Часть товара/продукта, в отношении которой применяется соответствующий МДУ | Пояснения и примечания                                                                                                       |
|------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Пшеница                      | 5                                            | Продукт целиком                                                            | МДУ применяется к необработанной пшенице мягких и твердых сортов, необработанной полбе и необработанной пшенице- двузернянке |
| Ячмень                       | 5                                            | Продукт целиком                                                            | МДУ применяется к необработанному ячменю                                                                                     |
| Рожь                         | 5                                            | Продукт целиком                                                            | МДУ применяется к необработанной ржи                                                                                         |

## Токсичные элементы (стандарт 193)

Тяжелые металлы:

## Кадмий

| Наименование товара/продукта | Максимально допустимый уровень (МДУ), мг/кг | Часть товара/продукта, в отношении которой применяется соответствующий МДУ | Пояснения и примечания                                                         |
|------------------------------|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| Пшеница                      | 0,2                                         | Продукт целиком                                                            | МДУ применяется к пшенице мягких и твердых сортов, полбе и пшенице-двузернянке |
| Зерно злаков                 | 0,1                                         | Продукт целиком                                                            | Кроме гречихи, канихуа, квиноа, пшеницы и риса                                 |

## Свинец

| Наименование товара/продукта | Максимально допустимый уровень (МДУ), мг/кг | Часть товара/продукта, в отношении которой применяется соответствующий МДУ | Пояснения и примечания          |
|------------------------------|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| Зерно злаков                 | 0,2                                         | Продукт целиком                                                            | Кроме гречихи, канихуа и квиноа |

## Генномодифицированные продукты.

Отдельных лимитов по ГМО нет, есть рекомендации по маркировке. В стандарте UAE.S/GSO 2141:2011 в параграфе 1 (SCOPE and FIELD of APPLICATION) указано, что данный стандарт применяется, если доля ГМ в продукте выше, чем 1 процент.

С уважением,

Торговый представитель России в ОАЭ

 А.А. Меликян